

**PLANO DE ENSINO**  
Ficha no. 1 (permanente)

disciplina: LITERATURA NORTE-AMERICANA I    código: HE 310

carga horária: 60 horas    45 aulas práticas    15 aulas teóricas  
créditos: 03  
regime: semestral  
pré-requisito: HE 284

**EMENTA (conteúdo programático)**

Estudo da ficção norte-americana dos séculos XIX e XX, focalizando os romancistas e movimentos mais importantes.

Professor responsável: Regina Psybien  
Coordenação da Área de Inglês    *ccv* *CSA Dalem*

Chefia do DELEM

Disciplina do currículo de 1992, aprovada pelo CEP da UFPR em 1991

## PLANO DE ENSINO

Ficha nº 2 (parte variável)

disciplina: LITERATURA NORTE-AMERICANA I

Código: HE310

validade: 1992

Semestre de: 1º e 2º

Turma: Local: D. Pedro ICurso: LETRASprofessor responsável: Ziôle Zanotto Malhadasprograma (os itens de cada unidade didática):Modulo 1: Introdução aos estudos da narrativa- Ficção:

- Elementos básicos para a "análise literária"
- Estrutura do conto e do romance (short story and novel)

a) Discourse analyses: How to analyse a short story

- Theoretical approach and application: plot, theme, characters, setting signs, style (language), point of view, symbols
- Pesquisa a atividades programadas a partir da leitura das obras (short stories) indicadas na lista anexa.

Modulo 2: Os gêneros literários: - a narrativa de ficção

- What is fiction? / Which text tells a story?
- Estrutura do romance (novel): características e evolução

b) Discourse analyses: How to analyse a " novel"

- General and specific features of the novel
- Pesquisa e análise: múltiplas leituras dos romances (novels) norte-americanos, acompanhando a sua evolução na passagem do século XIX para o século XX, a partir da lista de obras destacadas (anexas).

Procedimentos didáticos:

Atividades programadas:

Seminários de apresentação individual dos resultados da pesquisa e análise; Testes; observação da transposição de 'media': filmes baseados nas obras literárias (do código escrito para o visual/pictórico-sonoro); Avaliação final.

Objetivos (competências do aluno):

Estratégias: Após demonstração/ explicação/ apresentação de variantes- multiplicidade de "leituras" e análise do discurso da narrativa de ficção:- short stories & novels, cada aluno deverá analisar e apresentar ao grupo (seminários) uma 'short story' (modulo 1) e um romance/ "novel" (modulo 2) a sua escolha, a partir da lista ~~ALEX~~, podendo optar ainda por alguma outra obra dos autores acima citados.

Referências Bibliográficas: DURANT, A. & FABB, N. Literary Studies in Action, London, Routledge, 1990

ERNSTEIN, I. O Signo, S.Paulo, Ática, 1986

GOTLIB, N. Teoria do Conto, S.Paulo, Ática, 1987

LEECH, G.N. Style in Fiction, London, Longmann, 1984

LUKACS, G. Teoria do Romance, Lisboa, Presença, 1980

SCHOLES, R. & KELLOG R. The Nature of the Narrative, London, Oxford, 1976

STEVICK, P. The Theory of the Novel, N.York, Free Press, 1977

- Modern Fiction, In: Adventures in American Literature, Vol.1 & 4

- The American " Bill of Rights" and other selected texts:-

Modern Fiction by Virginia Woolf, "Literary Renaissance- 20 th Cent," In : The American Tradition in Literature, Introduction to Fiction... A Literatura Americana Pos 1945 by R.Kier

Avaliação: a) Seminários - apresentação oral- 20  
apresentação escrita- 20

Ficção/Crítica

b) Participação em sala-de-aula, (tarefas prescritas, etc.) - 20

c) Exames (testes gerais) - 40

Observação:

Assinaturas: Professor responsável:

Chefe do departamento: Thina Horstmeier

Coordenador do curso:

PLANO DE ENSINO  
Ficha nº 2 (parte variável)

Disciplina: LITERATURA NORTE-AMERICANA I      Código: HE310  
Validade: 1993      Semestre de: \_\_\_\_\_  
Turma: (noturno)      Local: Ed.D.Pedro I  
Curso: LETRAS  
Professor responsável: ZIÓLE ZANOTTO MALHADAS

Programa (os itens de cada unidade didática):

Procedimentos didáticos:

Modulo 1: Introdução aos estudos da narrativa de ficção norte-americana  
 - elementos básicos para análise literária  
 - estrutura do conto e do romance  
 (short story and novel)

Apresentação da fundamentação teórica

- a) Análise do discurso: procedimentos/demonstração: como analisar um conto (short story)
- b) Identificação dos componentes do conto: Tema, enredo (plot), cenário, personagens, ponto de vista(narrador), estilo linguístico, simbolas signs
- c) Leitura Semiótica do conto: exemplos

apresentação c/  
retroprojeto

d) Atividades programadas: desempenho dos alunos  
 Leituras múltiplas e análise de um conto, tarefa individual com apresentação aos colegas (seminários) - obras indicadas na lista anexa (e outras de sugestão dos alunos)

Apresentação do trabalho/pesquisa individual do aluno

Modulo 2: a) Os gêneros literários: o romance

a estrutura do romance: características e evolução do Século 19 p/o 20

Demonstração de procedimentos Semióticos

- b) Análise comparativa: multimedia - o livro e o respectivo filme(cinema)
- c) A estrutura do texto escrito e do texto visual/sonoro -(códigos)

d) A arte de contar estórias(storytelling) e os múltiplos códigos/signos: uma análise semiótica do livro e filme

Exemplificação

- e) Atividades didáticas: Seminários c/ apresentação dos alunos, resultado da pesquisa individual: Leituras semióticas de um livro e respectivo filme - vide lista anexa de obras de destaque na Literatura Norte-Americana.

Apresentação dos alunos

Objetivos (competências do aluno):

A aquisição da competência pelo aluno, no processo ensino-aprendizagem, será associada ao seu desempenho, tendo em vista o seu futuro como profissional do ensino. Portanto, após a apresentação da fundamentação teórica, com prescrição de leituras de textos específicos, e a demonstração dos procedimentos viáveis para uma análise abrangente, incluindo vários códigos comunicativos, o aluno deverá colocar em prática o "aprender-fazendo", através da apresentação em Seminário dos resultados da sua pesquisa e estudos da literatura norte-americana e do cinema.

Referências Bibliográficas:

- DURANT A. & FABB, N. Literary Studies in Action, London, Routledge, 1990  
EPSTEIN, I. O Signo S.Paulo, Ática, 1986  
GOTLIB, N. Teoria do Conto, S.Paulo, Ática, 1987  
KIERNAN, R. A Literatura Americana Pós 1945, Rio, Nôrdica, 1991  
BRADBURY, M. The Modern American Novel, London, Oxford Univ., 1984  
LEECH, G.N. Style in Fiction, London, Longman, 1984  
LUKACS, G. Teoria do Romance, Lisboa, Presença, 1980  
SCHOLES & KELLOG The Nature of the Narrative, London, Oxford, 1980  
COURTÉS, J. Introdução à Semiótica Narrativa e Discursiva, Coimbra, Alemdina, 1986  
ECO, Umberto Lector in Fabula, S.Paulo, Perspectiva, 1988.

Avaliação:

A avaliação : Seminários - apresent.oral = 20  
" escrita = 30

Observação: Tarefas /participação = 20  
Exame - testes = 20

Vide relação de obras de destaque, em anexo

Assinaturas: Professor responsável:

Chefe do departamento:

Coordenador do curso:

Disciplina: Literatura Norte Americana ICódigo: HE 310Validade: 1993Semestre de: 2º/1993Turma: A Local: Anf. 10º andarCurso: Letras InglêsProfessor responsável: Sigrid RenauxPrograma (os itens de cada unidade didática):Procedimentos didáticos:

- Introdução à literatura norte-americana dos séculos 19 e 20 (ficcão).

AT

- Introdução à teoria da ficção: enredo, personagem, temas, ponto de vista, simbolismo, estilo, etc.

AT

- A Ficção do século 19 e o Romantismo:

Washington Irving: Rip Van Winkle

AT e AP

J.F. Cooper: The Last of the Mohicans (chapters)

AT e AP

E.A. Poe: The Cask of the Amontillado

AT e AP

N. Hawthorne: Dr. Heidegger's Experiment e The Ambitious Guest.

AT e AP

H. Melville: Moby Dick (chapters)

AT e AP

- A Ficção do século 20: Realismo, Modernismo, Pós-Modernismo.

AT

- Henry James: The Turn of the Screw

AT e AP

- Mark Twain: The Adventures of Huck Finn (chapters)

AT e AP

- S. Crane: Maggie, a Girl of the Streets.

AT e AP

- The Lost Generation: W. Faulkner: A Rose for Emily e The Two Soldiers.

AT e AP

- The Lost Generation: E. Hemingway: The Short Happy Life of Francis Macomber. The Snows of Kilimanjaro.

AT e AP

John Steinbeck: Flight.

AT e AP

K.A. Porter: Theft.

AT e AP

F. O'Connor: The Life You Save May Be your own.

AT e AP

J. Barth: Lost in the Funhouse.

AT e AP

J. Updike: Still of Some Use.

AT e AP

Considerações finais.

Ementa: estudo da ficção norte-americana dos séculos XIX e XX, focalizando os romancistas e movimentos mais importantes.

## Objetivos (competências do aluno):

Enriquecer o nível linguístico do aluno e sua competência em língua inglesa através da análise textual de obras da literatura norte-americana - ficção. Sensibilizar o aluno para os aspectos histórico-culturais que contextualizam as obras examinadas, de modo que possa fazer uma leitura em profundidade do texto em questão.

Referências Bibliográficas: Fuller & Kinnick. Adventures in American Literature. Bradley, Beatty & Long. The American Tradition in Literature.

Brooks, Lewis & Warren. American Literature, 2 vols.

Blair, Hornberger, Stewart & Miller. The Literature of the United States.

XX century Views, a collection of critical essays.

An Introduction to Short Fiction and Criticism: Hurtik and Yarber.

How to Analyse Fiction: W. Kenney.

Xerox de diversos contos avulsos e de outros textos teóricos

vídeos

Avaliação: provas escritas, apresentações em classe, trabalhos escritos, participação em sala de aula, leituras.

Observação: Os alunos também terão acesso aos filmes em vídeo disponíveis sobre o assunto tratado em classe, gentilmente cedidos e copiados do CCSEU e USIS.

Assinaturas: Professor responsável:

*Virgílio Ribeiro*

Chefe do departamento:

*J. M. Muniz*

Coordenador do curso:

*J. M. Muniz*

PLANO DE ENSINO

Ficha nº 2 (parte variável)

Disciplina: LITERATURA NORTE AMERICANA I

Código: HE 310

Validade: 1995

2º Semestre de: 1994, 1995

Turma: B

Local: Salas 1003/1004

Curso: LETRAS

Professor responsável: MAIL MARQUES DE AZEVEDO

programa (os itens de cada unidade didática):

Procedimentos didáticos:

Introdução: Principais características e tendências da literatura norte-americana nos séculos 19 e 20.

Aulas expositivas  
Leituras programadas

Constituintes ficcionais: enredo, personagem, tema, simbolismo, etc.

Trabalho em grupo  
Seminários

I Primeiras manifestações relevantes da prosa de ficção americana no panorama literário mundial.

Análise comparativa  
texto x versão em  
vídeo (alguns autores)

James F. Cooper: The Last of the Mohicans (chapters)

Edgar Allan Poe : "The Black Cat"

"The Cask of Amontillado"

Nathaniel Hawthorne: "Young Goodman Brown"

Herman Melville: Moby Dick

II Definição de um caráter próprio da prosa de ficção americana.

Mark Twain : Huckleberry Finn

Stephen Crane : The Red Badge of Courage

III A ficção americana do século vinte.

Ernest Hemingway : " Indian Camp"

The Old Man and the Sea

William Faulkner : "A Rose For Emily"

Flannery O'Connor: " A Good Man is Hard to Find"

John Updike : "A & P"

Considerações finais

Objetivos (competências do aluno):

Dotar o aluno dos instrumentos para uma leitura em profundidade do texto literário. Após trabalho analítico desenvolvido em classe, com base na fundamentação teórica inicial, o aluno deverá apresentar seminários sobre textos indicados, acrescidos do resultado de pesquisa sobre o contexto literário do autor.

Referências Bibliográficas:

- FULLER & KINNICK Adventures in American literature  
BRADLEY; BEATTY & LONG The American Tradition in literature (2 vol)  
Brooks, Lewis & Warren American Literature (2 vol)  
Collection of critical XX Century views  
essays  
Hurtik & Yarber An Introduction to short fiction and criticism  
Textos indicados na programação

Avaliação: participação em classe e seminários; leituras; trabalhos escritos; provas escritas.

Observação:

Assinaturas: Professor responsável:

*Mair Margarete Aguiar*

Chefe do departamento:

Coordenador do curso:

PLANO DE ENSINO

Ficha nº 2 (parte variável)

Disciplina: LITERATURA AMERICANA I

Código: HE 310

Validade: 2º semestre de 1996

Semestre de:

Turma: A e B Local: Edifício D. Pedro I

Curso: LETRAS

Professor responsável: MAIL MARQUES DE AZEVEDO

Programa (os itens de cada unidade didática):

Procedimentos didáticos:

I - Panorama histórico da literatura americana: literatura colonial; a literatura da independência.

Aulas expositivas

II - Edgar Allan Poe - princípios estéticos de composição do conto: "The Tell Tale Heart" e "The Cask of Amontillado"

Trabalho em grupo

III - O desenvolvimento do romance americano: James Fenimore Cooper: capítulos de THE LAST OF THE MOHICANS.

Seminários

IV - Nathaniel Hawthorne e a herança puritana : THE SCARLET LETTER (excerpts) and "Young Goodman Brown".

V - O desenvolvimento do romance americano : o realismo. Mark Twain (Samuel Langhorne Clemens) THE ADVENTURES OF HUCKLEBERRY FINN.

VI - O desenvolvimento do romance americano : Ernest Hemingway - THE OLD MAN AND THE SEA. O conto de Hemingway: "Indian Camp."

VII - William Faulkner - o conto "The Bear"; abordagem argüe típica de análise literária.

VIII - James Thurber : "The Secret Life of Walter Mitty".

IX - Flannery O'Connor : "A Good Man is Hard to Find"

X - Literatura das minorias : Toni Cade Bambara "Gorilla, My Love."

XI - O pós-modernismo : Don DeLillo. WHITE NOISE

Objetivos / competências do aluno:

Competência para ler e analisar textos literários, com diferentes abordagens críticas.

Referências Bibliográficas: BROOKS, WARREN - American Literature : The MAKERS AND THE Making. 2 vol.

SPILLER, Robert THE CYCLE OF AMERICAN LITERATURE  
ELLIOTT, Emory COLUMBIAN LITERARY HISTORY OF THE  
UNITED STATES

Twentieth Century Views on several authors.

Textos indicados no programa

Avaliação: Participação e apresentações orais ; trabalhos escritos; provas escritas.

Observação:

Assinaturas: Professor responsável:

*Mark D. Fagundes de Aguiar*

Chefe do departamento:

*Scal*

Coordenador do curso: